

Dr. Walter Kasslatter

Wirtschaftsprüfer und Steuerberater
Dottore Commercialista

Intrastat Erklärung 2. Trimester
NISF Einzahlungen 2. Rate
MwSt. Abrechnung 2. Trimester

Dichiarazione Intrastat
2. rata INPS per artigiani e comm.
Liquidazione Iva 2. trimestre

Klausen, St. Ulrich, 10. 7. 2019

Chiusa, Ortisei, 8/7/2018

Wir erlauben uns Ihnen folgende wichtige Termine mitzuteilen.

Ci permettiamo di ricordarLe le seguenti importanti scadenze:

25. 7. Intrastat

Für alle Einkäufe und Verkäufe aus der EU des 2. Trimesters, muss eine Intrastat Erklärung erstellt und abgegeben werden.

Falls Sie solche haben, bitte dringend die Rechnungen bringen.

25/7 Intrastat

Le ditte con acquisti o vendite di merci e servizi da e per l'unione (UE) devono compilare e trasmettere la dichiarazione Intrastat.

In tale caso La preghiamo portarci urgentemente le relative fatture.

20. 8. 2. Rate NISF INPS

Firmeninhaber (Handwerk und Handel)

20/8 2. rata INPS

Titolari d'impresе artigiane e commercianti.

20. 8. Abrechnung und Einzahlung der MwSt. des zweiten Trimesters

Pauschalfirmen: Bitte bringen Sie uns alle Ein- und Ausgangsrechnungen vorbei

Normale Firmen: Es werden nur die Rechnungen die elektronisch verschickt wurden, berücksichtigt. Einkäufe aus dem Ausland werden nicht elektronisch erfasst. Daher benötigen wir bitte nur alle Auslandsrechnungen des ersten Trimesters.

20/8 Liquidazione e versamento IVA 2. trimestre

Ditte forfettarie: La preghiamo di portarci tutte le fatture di acquisti e vendite.

Ditte in regime normale: Vengono considerate solamente le fatture inserite come fatture elettroniche. Le fatture di acquisto estere non vengono inserite nel sistema e pertanto La preghiamo di portarci tutte le fatture estere di acquisto relativa al primo trimestre.

Mit freundlichen Grüßen

Con cordiali saluti


Dr. Walter Kasslatter

Das Büro bleibt vom 19. August bis 6. September wegen Urlaub geschlossen. Für dringende Fälle erreichen Sie uns unter der Nummer 335 280583

L'ufficio rimane chiuso per ferie dal 19 agosto al 6 settembre. Per casi urgenti siamo raggiungibili al 335 280583

39043 Klausen/Chiusa
Langrain 30/C
Tel. 0472 - 847233
Fax 0472 - 847967

39046 St. Ulrich/Urtijëi/Ortisei
Str. Arnaria 43
Tel. 0471 - 797208
Fax 0471 - 797949

<http://www.kasslatter.com>

Email: info@Kasslatter.com